

## Notice on Concessionary Fees Items applicable to Specified Case Types in the Summons Courts of the Magistrates' Courts for Users using Electronic Services

The integrated Court Case Management System ("iCMS"), which enables various electronic functions in handling court documents, has been implemented for the following specified case types: (a) Summonses including Departmental & Private Summons, Driving-Offence Points Summons and Fixed Penalty Summons; and (b) Notices including Departmental Notice, Fixed Penalty Notice and Fixed Penalty Recovery Order in the Summons Courts of the Magistrates' Courts with effect from 30 December 2022 (Friday).

Court users can enjoy a discount in fees if the application or request is made electronically using the iCMS within the concessionary period stipulated in the Court Proceedings (Electronic Technology) (Magistrates' Court) (Electronic Fees) Rules (Cap. 638F). In general, the relevant fee payable by iCMS users is 80% of the rates payable for users using the conventional means<sup>1</sup>. The following table sets out the corresponding amounts of the fees and charges applicable to the above case types which are payable for conventional and iCMS users respectively.

## A) <u>Fees Specified in Scale of Fees in Regulation 2 of Magistrates (Fees)</u> <u>Regulations (Cap. 227B)</u>

Item	Description	Corresponding item in Scale of Fees in Regulation 2 of Fees Regulations	Fee for Conventional Users (\$)	Fee for iCMS Users (\$)
1	For affixing the signature of a magistrate, with or without the magistrate's seal, to any statutory declaration or other document made or required for a purpose other than in or for a magisterial proceeding or matter exclusively within the duties of the office of a magistrate	1	125	100

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Fees of the conventional means are specified under the Magistrates (Fees) Regulations ("Fees Regulations"), Cap. 227B.

Item		Description	Corresponding item in Scale of Fees in Regulation 2 of Fees Regulations	Fee for Conventional Users (\$)	Fee for iCMS Users (\$)
2	(a)	Typed copy of depositions, charges or documentary exhibits in summary cases, per page	2(a)	36	29
3	(a)	Copy of a document obtained from an e-system	3(a)	4	Zero Charge
	(b)	Copy and certification, per page	3(b)	5.5	4.4
4	(a)	Translation made in the magistracy of a document from Chinese into English, or vice versa, including certificate, per page	4(a)	72	58
	(b)	Transcription and translation made in the magistracy, from Chinese into English, or vice versa, of a tape or recording including certificate, per page	4(b)	132	105
5	(a)	Certifying translation made outside the magistracy, from Chinese into English, or vice versa, per page	5(a)	36	29
	(b)	Certifying transcription made outside the magistracy, from Chinese into English, or vice versa, of a tape or recording, per page	5(b)	36	29
6		n in the magistracy, for each nent or file referred to or ed	6	18	14

## B) Fees Specified in Magistrates Ordinance (Cap. 227)

Item	Description	Corresponding item in Magistrates Ordinance	Fee for Conventional Users (\$)	Fee for iCMS Users (\$)
7	Recognizance	s. 110(4) Item No. 1	5	4
8	Certificate of refusal to state a case under s. 111 of the Magistrates Ordinance	s. 111	2	1.6

## C) Administrative Charges

Item	Description	Fee under conventional mode (\$)	Fee under e-mode (\$)
9	Where <u>no appeal</u> has been lodged, the	0.14 per English word	20% discount of
	provision of a <u>transcript</u> of the whole or	and	the amount payable
	of any part of a trial or other	0.10 per Chinese	
	proceedings to a party interested in	character	
	such trial or other proceedings		
10	Provision of an <u>extra copy of transcript</u> as described in Item 9	<u>1.5</u> per page	Zero Charge

For fees and administrative charges applicable to the above case types but not covered by the above table, they will remain unchanged.

For any enquiries, please approach the Magistrates' Courts Registry.

Judiciary Administration October 2024